

No.70

# Japan Weekly Digest

2011. 1. 15. ~ 1. 21.

## □ 금주의 이슈

- 소니 등 일본IT기업 의료기기시장에 본격 진출
- 우주실험실「希望(기보우)」, 한국 등 아시아국가에 개방
- 한·일·중 3국통신사, 스마트폰기술 등 업무 제휴

## □ 일본 정재계 소식

- TPP, EPA 준비를 위한 각료회의개최
- 희토류 확보를 위해 「자원문제담당관회의」 개최
- 아세안, 인프라정비를 위해 「관민합동위원회」 설치

## □ 경제산업성 및 기업 동향

- 가이에다 경산상, 경제단체장들과 면담
- 도레이, 한국에 세계최대 탄소섬유공장 투자
- 미쓰이물산, 외국인 채용을 위해 하버드대학과 제휴

## □ 일본 관련 보고서 리뷰

- 글로벌 인재 육성, 경단련 장학금 신설



**협회 한일경제협회**  
**Korea-Japan Economic Association**

※ 자료제공 : (재)한일산업기술협력재단 일본지식정보센터

※ 본 자료는 협회 홈페이지(<http://www.kje.or.kr>)에서 PDF파일로 다운로드 받으실 수  
있사오며, 본 자료를 이메일로 받기를 희망하시는 회원께서는 연락주시기 바랍니다.  
(Tel.02-3014-9888)

## □ 금주의 이슈

### ○ 소니 등 일본 IT기업 의료기기시장에 본격 진출

- 닛케이신문은 18일, 소니, 캐논 등 일본 IT기업들이 센서기술과 같은 독자적인 기술을 활용, 의료기기개발에 본격 진출하겠다고 보도
- 소니는 디지털카메라에 탑재된 이미지 센서를 활용, 내시경을 개발하고, 캐논은 조기에 암을 발견할 수 있는 진단장치를 개발할 예정
- 파나소닉과 도시바는 슬림형 TV에 사용하고 있는 3차원(3D) 이미지기술을 의료용으로 활용할 계획
- **의료기기 세계시장은 09년 약20조엔**. 세계적으로 의료비 삭감 움직임은 있지만, **신흥국을 중심으로 시장 확대가 예상되어 2020년에는 40조엔 규모로 성장할 것으로 예측**

### ○ 우주실험실 「希望(기보우)」, 한국 등 아시아국가에 개방

- 日정부는 국제우주정거장에 설치한 우주실험실 '希望(기보우)'을 한국 등 아시아 국가에 개방하기로 했다고 발표
- 일본은 우주실험실을 무상으로 제공하는 대신, 우주산업의 육성을 준비하고 있는 아시아국가의 수요를 창출하겠다는 전략
- 일본우주항공연구개발기구와 한국항공우주연구원이 올해 안에 4개 분야에서 연구계획을 협의하고, 빠르면 2013년 한국 측 실험기자재를 일본이 발사할 예정이며, 인도네시아, 태국 등 4개국과 식물연구를 공동으로 실시기로 합의

### ○ 한·일·중· 3국 통신사, 스마트폰 기술 등 업무제휴 강화

- KT, NTT도코모, 중국이동통신은 18일, 휴대폰분야에서 전략적 제휴
- 협력분야는 △음성 및 무선인터넷 로밍, △다국적 기업 대상 서비스 제공, △4세대 이동통신(4G) 롱텀에볼루션(LTE)기술 공동연구, △애플리케이션 콘텐츠 분야협력, △스마트폰 공동개발, △슈퍼 앱스토어(WAC) 및 근거리무선망(NFC) 기술협력 등임
- 무선인터넷뿐만 아니라 음성도 3국간 국제통화 로밍요율을 조정하여 급격하게 증가하고 있는 방문자들에게 실질적인 혜택을 제공할 예정임
- KT와 NTT도코모는 작년, 애플리케이션교류 테스트를 완료하고 한·일 콘텐츠 교류를 시작하였음

## □ 일본 정재계 소식

### ○ TPP, EPA 준비를 위한 각료회의 개최

- 日정부는 19일, 총리주재로 경제연계에 대해 논의하는 「TPP·경제연계협정(EPA)을 위한 각료회의」를 개최
- 환태평양연계협정(TPP)을 포함한 경제연계추진 방침을 홍보하기 위해 **2~3월에 전국을 순회하면서 “TPP 지방설명회”를 개최**하기로 결정
- TPP에 반대하고 있는 농업관계자를 비롯, 국민들을 적극적으로 설득시키겠다는 목표. 개최 장소나 일정은 추후 결정
- 그밖에 9개국이 교섭중인 TPP 상황과 일본의 대응, 그리고 일본의 EPA교섭 진행 상황에 대해 점검

### ○ 외무성, 희토류 확보를 위해 「자원문제담당관회의」 개최

- 외무성은 17일, 희토류를 포함한 금속광물자원의 안정적인 공급과 자원외교 전략을 검토하는 「자원문제담당관회의」를 개최했다고 발표
- 중국, 러시아 등 자원 보유국에 주재하는 대사관 담당자들과 자원 확보를 위한 실천적인 외교에 대해 협의
- \* 소집된 국가는 미국, 인도, 아르헨티나, 볼리비아 등 모두 19개국
- 3일간 개최예정으로 자원에너지청, 석유천연가스·금속광물자원기구(JOGMEC)등 담당자도 참석하여 **석유, 석탄 이외의 금속광물자원을 둘러싼 국제정세나 각국 동향을 분석하는 것이 목적**. 검토결과는 일본기업에게 제공될 예정

### ○ 아세안, 인프라정비를 위해 「관민합동위원회」 설치

- 日정부는 동남아시아 국가연합(ASEAN)역내 인프라정비를 추진하기 위한 목적으로 「관민합동위원회」를 2월 설치하기로 했다고 발표
- 도로건설, 통신망정비 등 대형 프로젝트를 선정, **일본이 ASEAN과 협력하여 프로젝트를 추진할 수 있도록 지원하는 것이 목적**
- 위원 구성은 일본과 ASEAN국가의 외무성, 경제산업성, 국제협력기구(JICA), 아시아개발은행(ADB), 민간기업 대표로 구성(연1회 개최 예정)
- 프로젝트 선정은 과장급으로 구성된 소위원회에서 채산성을 고려하여 결정

## □ 경제산업성 및 기업 동향

### ○ 가이에다 경산상, 경제단체 회장들과 면담

- 신임 가이에다 경산상은 경단련회장, 무역협회회장 등과 면담하는 자리에서 일본성장전략과 경제정책에 대해 의견교환
- 17일 우즈다 일본무역협회회장은 "(종합상사는) 타고난 도전 정신으로 글로벌 사업을 확대시키고 있다. 더욱 촉진시키기 위해서는 TPP를 비롯하여 경제연계를 적극적으로 진행시켜 주셨으면 한다" 고 주문
- 20일 요네쿠라 경단련회장은 "일본의 개국을 위해 TPP참가와 관세 철폐로 가장 큰 타격을 받게될 농업분야에 대한 대책"을 요구
- 가이에다 경산상은 "농업의 새로운 성장모델을 제시하는 것이 중요"하다고 언급하고, 국내 농산물의 수출·판매 확대를 위해 경제계에서 협력해 줄 것을 요청

### ○ 도레이, 한국에 세계최대 탄소섬유공장 투자

- 도레이는 17일, 2013년 1월 양산을 목표로 630억원을 투자하여, 경북 구미3공장에 연간 2200톤 규모의 탄소섬유공장을 건설하기로 했다고 발표
- 도레이는 **한국 공장에서 컴퓨터, 자동차, 풍력발전 부품용으로 수요가 늘고 있는 탄소섬유를 생산**, 한국시장은 물론 중국 등으로 수출할 계획임
- 도레이는 일본, 미국, 프랑스 등 3국가에 연간 1700톤 규모의 탄소섬유 생산 설비를 보유하고 있지만 공급 부족으로 한국에서 연간 2200톤 정도를 생산할 방침
- 한국투자 이유에 대해, 일본보다 인건비가 적게 드는데다 법인세율이 낮고, 한국과 중국에서 탄소섬유의 수요가 늘어나고 있기 때문이라고 설명

### ○ 미쓰이물산, 외국인 간부채용을 위해 하버드대학과의 제휴

- 미쓰이물산은 외국인 사원 채용을 위해 하버드대학과 제휴하여 내년부터 세계 공통연수제도를 도입하겠다고 발표
- 외국대학 출신의 채용을 늘리는 한편, 고액연봉을 지불하는 '전문직 인재채용'도 신설한다는 계획으로 해외 상관습에 정통한 외국인 간부를 등용하여 글로벌화에 적극 대응해 나가는 것이 목적
- 하버드대학 비즈니스스쿨과 미쓰이물산이 커리큘럼을 작성, 2월중에 합의

## □ 일본 관련 보고서 리뷰

“글로벌 인재 육성, 경단련 장학금 신설”

- ◆ 산업계에서 글로벌 인재육성에 관한 움직임이 활발해 지고 있음
- ◆ 경단련과 기업은 △장학금 신설, △해외 현지법인에서 간부의 등용, 글로벌 경쟁에서 생존할 수 있는 인재육성 대책을 본격 추진

## □ 일본의 글로벌 인재육성 상황

- 산업계에서 본격적으로 글로벌 인재를 육성하려는 움직임이 확대되고 있음
  - 경단련이 주도하여 해외유학 장학금을 신설하고, 대기업은 해외에서 간부를 등용하는 등 **인재의 글로벌화를 위한 제도개혁이 본격적으로 추진되고 있음**
  - 산업계가 글로벌 인재를 육성하려는 의도는 △**日本학생들의 의식개혁**, △**글로벌화를 추진하기 위한 인재 확보**가 목적
- 일본문부과학성에 의하면, 일본의 해외유학생수는 전년대비 11% 감소한 6만7000명. 또 산업능력대학 조사에서는 「**해외에서 근무하고 싶지 않다**」라고 응답한 신입사원이 **2010년에 49%를 기록하는 등 일본국내의 글로벌인재 부족현상은 심각**

## □ 산업계 대응

## (경단련)

- 경단련은 2012년에 해외대학에 유학하는 일본인학생을 대상으로 장학금 신설
  - 글로벌 인재육성을 통해 기업의 글로벌화를 지원하는 것이 목적
  - 장학금 명칭은 『**경단련 글로벌인재 스칼러십(가칭)**』. 지급대상은 경영·경제학, 법률 전공자. 어학이나 전문지식뿐만 아니라 **異문화에 대한 적응력도 중시**
  - 국제화거점 정비사업으로 선정된 도쿄대학, 교토대학, 게이오대학, 와세다대학 등 13 대학과 협력(**외국인학생도 포함**)

## (일본IBM, NTT)

- 일본IBM과 NTTdata는 해외관련회사의 중견간부를 국내에 근무시키는 인사제도 도입
  - 일본IBM은 **11년부터 중국, 인도의 간부후보 사원을 연간 10명 정도 6개월간 국내에 배치**. 국내인원도 칠레, 체코 등 IBM그룹의 현지법인에 파견하는 제도를 검토
  - NTTdata는 **미국과 유럽의 자회사에서 연간 10명 정도를 일본본사에 근무시킬 계획**
- 파나소닉은 **2011년 신입사원의 80%, 소니는 30%를 외국국적사원을 채용 계획**

\*자료: 닛케이신문 1월18일 기사에서 정리

## 【금주의 일본 주요 보고서】

- (1) 『지역경제보고』 일본은행, 1월18일  
\*출처: [http://www.boj.or.jp/type/ronbun/chiiki\\_rep/data/chiiki1101.pdf](http://www.boj.or.jp/type/ronbun/chiiki_rep/data/chiiki1101.pdf)
- (2) 『일본중견·중소기업 해외전개에 관한 조사』 리크서치, 1월18일  
\*출처: [http://www.norkresearch.co.jp/pdf/2011overs\\_rel.pdf](http://www.norkresearch.co.jp/pdf/2011overs_rel.pdf)
- (3) 『동아시아 발전을 위해』 연합연구소, 1월18일  
\*출처: <http://rengo-soken.or.jp/dio/pdf/dio256.pdf>
- (4) 『관 내각의 개혁』 제일생명경제연구소, 1월19일  
\*출처: [http://group.dai-ichi-life.co.jp/dlri/kuma/pdf/k\\_1101c.pdf](http://group.dai-ichi-life.co.jp/dlri/kuma/pdf/k_1101c.pdf)
- (5) 『대학교졸업자 취업상황』 후생노동성, 1월19일  
\*출처: <http://www.mhlw.go.jp/stf/houdou/2r98520000010f10-att/2r98520000010f5o.pdf>
- (6) 『세계화와 국가경제전략』 경제산업연구소, 1월19일  
\*출처: <http://www.rieti.go.jp/jp/publications/pdp/11p003.pdf>

## 【금주의 일정】

| 일 자       | 주 요 일 정   |
|-----------|---|
| 1월 17일(월) | <ul style="list-style-type: none"> <li>○ 일본은행 지점장회의</li> <li>○ 경단련, 경영노동정책위원회 보고서 발표</li> <li>○ 페루와 TPP 협의(페루)</li> <li>○ 12월 소비동향조사 발표(내각부)</li> </ul> |
| 1월 18일(화) | <ul style="list-style-type: none"> <li>○ 사쿠라이 경제동우회 회장 기자회견</li> <li>○ 11월 광공업생산지수 발표(경산성)</li> <li>○ 2010년 전국백화점매출 발표(백화점협회)</li> </ul>                |
| 1월 19일(수) | <ul style="list-style-type: none"> <li>○ 日경단련-연합 노사협상교섭 간담회 개최</li> <li>○ 11월 제3차 산업활동지수 발표(경산성)</li> <li>○ 2010년 일본 아파트시장동향 발표(부동산 경제연구소)</li> </ul>   |
| 1월 20일(목) | <ul style="list-style-type: none"> <li>○ 日경단련, 노사포럼 개최(21일까지)</li> <li>○ 11월 경기동행지수 발표(내각부)</li> <li>○ 2010년 전국 편의점매출동향 발표(일본편의점협회)</li> </ul>          |
| 1월 21일(금) | <ul style="list-style-type: none"> <li>○ 1월 주요은행 대출동향 설문조사(일본은행)</li> </ul>   |